



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

C

植物检疫措施委员会

第十三届会议

2018 年 4 月 16—20 日，罗马

2020 国际植物健康年

议题 12.2

国际植保公约秘书处起草

I. 引言

1. 在植检委第十届会议（2015 年）上，芬兰提议将 2020 年确立为国际植物健康年。植检委第十届会议对该提案给予大力支持并决定由芬兰牵头推动确立 2020 国际植物健康年。
2. 植检委第十一届会议（2016 年）通过了对国际植物健康年这一名称中“健康”一词范围的定义，确定了国际植物健康年所涉具体参数。此外，植检委第十一届会议还通过了国际植物健康年主要目标和具体目标，设立了《国际植保公约》国际植物健康年指导委员会（以下简称“植物健康年指导委”）。粮农组织农业委员会于 2016 年 9 月举行了第二十五届会议，会上审议了芬兰的提议，决定向粮农组织理事会第一五五届会议（2016 年 12 月）提交一份决议草案，理事会该届会议批准了此项决议草案。
3. 植检委第十二届会议（2017 年）通过了国际植物健康年的预期产出和成果。鼓励缔约方提供预算外捐款，用以开展促进活动，支持国际植物健康年的宣布进程，向其在植物健康年指导委的区域代表提出国际植物健康年可能开展的各类活动。

为尽量减轻粮农组织工作过程对环境的影响，促进实现对气候变化零影响，本文件印数有限。请各位代表、观察员携带文件与会，勿再索取副本。
粮农组织大多数会议文件可从互联网 www.fao.org 网站获取。

II. 为推动宣布 2020 国际植物健康年开展的活动

4. 2017 年 7 月 4 日举行了一次招待会以支持发布国际植物健康年，相关方面踊跃参加，以下官员在招待会上发言：爱尔兰共和国农业部长安德鲁·道伊尔、芬兰农林部国际关系司司长 Aulikki HULMI 女士、《国际植保公约》秘书长夏敬源先生、芬兰《国际植保公约》联络人 Ralf LOPIAN 先生。粮农组织管理层及常驻代表也出席了招待会。招待会上首次播放了“国际植物健康年”宣传视频。

5. 2017 年 7 月 5 日，粮农组织大会第四十届会议批准了芬兰政府关于在联合国系统内确立 2020 国际植物健康年的提案，认可此项大会决议草案，要求总干事将此决议转交联合国秘书长，以便联合国大会下届会议宣布 2020 年为国际植物健康年。由芬兰政府向联合国提出的此项决议将提交联合国大会第二委员会 2018 年 10-11 月会议。

III. 《国际植保公约》国际植物健康年指导委员会第二次、第三次会议

6. 植物健康年指导委第二次会议于 2017 年 4 月 12-13 日在韩国仁川举行。会议选举 Kyu-Ock YIM 女士（韩国）为新任副主席，重新任命财务工作组及宣传交流和伙伴关系工作组成员。会议主要成果包括：国际植物健康年宣传交流工作计划得以增强；对于国际植物健康年资源筹措和伙伴关系的讨论取得进展；在粮农组织大会第四十届会议期间安排举办国际植物健康年边会。

7. 植物健康年指导委第三次会议于 2017 年 11 月 8-11 日在罗马粮农组织总部举行。有一个利益相关方即国际种子联合会一名代表应邀首次出席会议。出席会议的还有粮农组织管理层成员，即粮农组织伙伴关系及南南合作司司长 Marcela VILLARREAL 女士和粮农组织全组织交流办公室主任 Clara VELEZ FRAGA 女士。他们祝贺国际植保公约秘书处和指导委员会成员预做准备。他们还确认，新的指导委员会将在原指导委员会基础上由粮农组织在国际植物健康年发布之后设立，从而可以借助原指导委员会的经验和所制定工作计划。他们还强调筹集预算外资源，使学术界、民间社会组织和其他联合国机构参与规划和实施国际植物健康年的重要性。会上明确，粮农组织将开展所有必要活动以成功落实国际植物健康年。

8. 为庆祝 2020 国际植物健康年，对国际植物健康年宣传交流工作计划做了修订，以期国际植物健康年发布活动争取支持，使利益相关者了解植物健康对于消除饥饿、改善生计、促进贸易、保护环境的重要性。¹ 具体包括三大产出：1) 编制国际植物健康年活动材料及做出活动安排；2) 安排媒体出席国际植物健康年庆祝活动；3) 安排社会媒体出席国际植物健康年庆祝活动。将不断审议和更新国际植物健康年宣传交流工作计划，以反映出宣传交流方面新的进展和趋势。

¹ 参见国际植物健康年指导委员会第三次会议报告附录 3

9. 关于财务事宜，植物健康年指导委认识到，根据粮农组织程序“仅在资金有全面保证（原则上应基于自愿捐款）……的情况下才能宣布国际年”²。由此得出结论，国际植物健康年任何计划活动不应由国际植保公约秘书处正常预算直接供资。因此，需要预算外资金来推动宣布国际植物健康年并拟定一份有意义的计划。

10. 关于推动宣布国际植物健康年所需资源，植物健康年指导委认为需要开展一系列沟通和游说活动，如在粮农组织或其他联合国会议上组织边会。目前，约有可专门用于国际植物健康年的预算外捐款 173 000 美元。正如植检委第十二届会议（2016 年）所指出的，在 2018 年之前必须保证有一定资金来支持发布进程。

11. 植物健康年指导委还通过制定 2019/2021 年旗舰活动计划主要内容且活动费用按正常开支计，对国际植物健康年费用做了进一步估算。植物健康年指导委认为，国际植物健康年活动（2019-2021 年）总预算至少 600 000 美元，其中包括：

- 1) 在纽约和/或罗马举行国际植物健康年发布和开幕仪式（2019 年 11 月/12 月）– 估算费用 75 000 美元；
- 2) 举办国际植物健康年摄影和视频竞赛（2020 年 1 月）– 估算费用纳入国际植物健康年总体宣传交流预算 200 000 美元内；
- 3) 植检委部长级会议（2020 年 4 月）– 额外估算费用 100 000 美元；
- 4) 世界粮食日重点关注植物健康（2020 年 10 月 16 日）– 费用纳入宣传交流预算内；
- 5) 全球国际会议（2020 年 11 月）– 估算费用 150 000 美元；
- 6) 国际植物健康年闭幕活动（2021 年 1 月）– 估算费用 75 000 美元。

12. 国际植物健康年活动主要内容通过 2017 年 12 月至 2018 年 3 月的一项调查提交缔约方审议。

IV. 向植检委第十三届会议提出的建议

13. 提请植检委：

- 1) 注意植物健康年指导委员会第二次和第三次会议报告，包括修订的宣传交流工作计划和开展国际植物健康年活动的可能合作伙伴。
- 2) 同意国际植物健康年计划活动主要内容及其相关估算费用。
- 3) 鼓励缔约方提供预算外捐款，支持国际植物健康年宣布进程的相关宣传活动及随后国际植物健康年计划进展。

² 粮农组织，C 2013/LIM/15

- 4) 促请缔约方与其负责联合国事务的相关部门联系，以期在联合国大会第二委员会会议（2018年10-11月）上支持2020国际植物健康年提案。
- 5) 要求缔约方向其在植物健康年指导委的区域代表介绍其国家和区域层面与国际植物健康年相关的活动。